

症食此搜骨丹限一  
期十天之內完全收  
無轉脚樣症復發之  
醫士製煉此藥其方  
數百餘年老僧遺下  
後教更得名師秘授  
製煉成丸懸壺濟世  
有年屢試屢驗百發  
百中近馳名非虛言也  
醫生到美初掛招牌  
揚名誠恐外埠同胞  
遇知難來就醫是以  
生將此藥丸功效說  
花柳病疾注意諸君

膏丹丸散經驗異  
英統治花柳搜骨丹  
五淋白濁神止痛丸  
盒

此種奇難雜症皆以搜骨丹為開導之良劑百發百中

常  
廿餘年花柳症一掃而清  
啟者余昨接先生付來妙藥及當即見功效照足先生首領先生評但仙仙一頓弟遇  
一月出地面雖先生現有銀十元此銀當告白之用弟謝廿餘年時得花柳藥症打症好  
但大嫌此一頓藥料十元之久中西各藥無不試過同受其苦余幸得遇仙仙  
夜間苦楚難言因遇良朋到探云及觀現下報紙所登一位萬國衛生館及蘭花  
柳者結維維帶有五國醫者報章說明花柳理由是以以附銀一十五元取求花柳  
骨丹三樽食之大有奇功再取三樽各樽俱全蓋確是神仙妙藥弟感先生之德無以  
爲報故敢登報刊病者知所問津焉民國五年十月十六號 弟開平張益恭頓

電話(請照)  
三四九七  
Chong Shing Co.  
272 Pender, St. E.  
Vancouver B. C.  
司事人  
黃文甫  
錦成  
天文

金昌盛  
本號專用十  
足金葉巧造

協和安洋服店  
 H. W. Owne, Co.  
 Phone Sey. 1227  
 504 Main Street,  
 214 Pender, Street  
 Vancouver. B. C.  
 本店現辦到暑天新款內外衣裳鞋靴襪  
 帽大小號數齊備價錢尤極廉平同胞光  
 顧額外歡迎  
 司理盤 韶惠 同啓  
 泰昌

本號米廠開張多年向蒙諸君惠顧現更改良機器精益求精由中國辦來大幫上米悉心磨白故出之米鮮明無比諸君欲食靚米幸賜顧焉本號並有大幫生油茶葉米糠米碎等貨價錢相宜如他埠貴客欲得樣辦者祈來信通知即當寄上

Sam Kee & Co.,  
147 Keefer St., Vancouver, B.C.

[illegible]

麗生號金銀  
LI SANG CO.  
2 Carrall Street  
3479 P. O. Box 68  
VANCOUVER, B. C.

年所有金器首飾等件莫不異常精緻久  
蒙各界僑胞信仰鑄坑上仍未及週知  
特登廣告希爲留心光顧是盼

▲講練(矢麼) 三四七九

高司理 葉堯切 詩啟